



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization
Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

Patrimoine mondial

36 COM

Distribution Limitée

WHC-12/36.COM/INF.1

Paris, 26 mars 2012

Original: anglais / français

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉDUCATION,
LA SCIENCE ET LA CULTURE**

**CONVENTION CONCERNANT LA PROTECTION DU
PATRIMOINE MONDIAL, CULTUREL ET NATUREL**

COMITÉ DU PATRIMOINE MONDIAL

Trente-sixième session

**Saint-Pétersbourg, Fédération de Russie
24 juin – 6 juillet 2012**

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Des informations complètes sur la 36e session figurent sur le site internet suivant :

www.whc36-russia2012.ru

Ce site renvoie par lien vers les informations nécessaires concernant les formulaires d'inscription, les visas obligatoires, les conseils pour le voyage, l'hébergement recommandé et les informations touristiques.

TABLE DES MATIERES

1.	OBJET.....	3
2.	ORGANISATEURS DE LA SESSION.....	3
3.	PARTICIPANTS ET INSCRIPTION	5
3.1	Participants	5
3.2	Inscription.....	5
4.	HEBERGEMENT	6
5.	PASSEPORT, VISA ET AUTRES INFORMATIONS SUR LE VOYAGE	7
5.1	Exigences concernant le passeport	7
5.2	Exigences relatives au visa	7
5.3	Assistance concernant les visas.....	8
5.4	Enregistrement du visa après l'entrée sur le territoire de la Fédération de Russie	8
5.5	Exigences de sécurité des transports de la Fédération de Russie	8
5.6	Réservation de votre vol	8
5.7	Rejoindre Saint-Pétersbourg.....	8
5.8	Assurance médicale	9
6.	LA REUNION	9
6.1	Lieu de la réunion.....	9
6.2	Comment s'y rendre	9
6.3	Comptoir d'inscription et remise des badges au lieu de la réunion.....	9
6.4	Badges.....	10
6.5	Salles d'accueil des participants.....	10
6.6	Pauses-repas.....	10
7.	INFORMATIONS SUR LA RUSSIE ET SAINT-PETERSBOURG	10
7.1	Introduction à la Fédération de Russie	10
7.2	Présentation de Saint-Pétersbourg	11
7.3	Transports locaux et-transfert vers le lieu de la réunion	12
7.4	Monnaie et change	12
7.5	Téléphone	12
7.6	Pourboires.....	13
7.7	Conduite automobile en Fédération de Russie	13
7.8	Electricité.....	13
7.9	Services postaux.....	13
7.10	Réglementation concernant le tabac	13
7.11	Fuseau horaire	13
7.12	Météo	14

7.13	Eau potable	14
8.	PROGRAMME DE RECEPTIONS ET EVENEMENTS ASSOCIES	14
8.1	Visites guidées gratuites	14
9.	MEDIAS	15
9.1	Accréditation	15
9.2	Inscription des médias et mesures de sécurité	15
9.3	Centre de Presse	15
9.4	Salle des conférences de presse	15
9.5	Communiqués de presse	15
9.6	Accès des médias à la 36e session	15
10.	MANIFESTATIONS EN PARALLELLES DE LA 36eme SESSION DU COMITE DU PATRIMOINE MONDIAL DE L'UNESCO.....	16
10.1	Forum international des jeunes.....	16
10.2	Modèle jeunesse du Comité du patrimoine mondial de l'UNESCO	16
11.	POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS	17
12.	ANNEXE 1 CARTES	18
13.	ANNEXE 2 HOTELS	19

Visas

Responsable : Diana Voronina
Courriel: visa@whc36-russia2012.ru
Téléphone : +79626904743

Média

Responsable: Natalia Mamoulina
Courriel: press@whc36-russia2012.ru
Téléphone:+79052161116

Restauration, événements, cocktails etc.

Responsable: Natalia Nikolaeva
(Ekaterina Vorochkina)
Courriel: food@whc36-russia2012.ru
Téléphone: +79626904694

Organisateurs (questions générales en français)

Responsable Diana Voronina
Courriel : staff-fr@whc36-russia2012.ru
Téléphone : +79626904743

Organisateurs (questions générales en anglais)

Responsable : Vladimir Siniavin
Courriel : staff-eng@whc36-russia2012.ru
Téléphone : +79626904649

Excursions.

Responsable des excursions : Anna Brekhova
Courriel : excursions@whc36-russia2012.ru
Téléphone : +79119274890

Organisateur en chef

Responsable du projet: Vsevolod Chevelyov
Courriel: chief@whc36-russia2012.ru
Téléphone: n/a

3. PARTICIPANTS ET INSCRIPTION

3.1 Participants

Les principaux participants à la 36e session du Comité du patrimoine mondial sont les 21 membres du Comité.

Les Etats parties à la *Convention* qui ne sont pas membres du Comité peuvent participer aux sessions du Comité et de son Bureau en qualité d'observateurs.

Les Etats qui ne sont pas parties à la Convention mais qui sont membres de l'UNESCO ou des Nations Unies peuvent, s'ils en font la demande par écrit, également être autorisés par le Comité de participer aux sessions du Comité et de son Bureau en qualité d'observateurs.

Assistent aux séances du Comité avec voix consultative un représentant du Centre international d'études pour la conservation et la restauration des biens culturels (ICCROM), un représentant du Conseil international des monuments et des sites (ICOMOS), et un représentant de l'Union mondiale pour la nature, anciennement l'Union Internationale pour la conservation de la nature et de ses ressources (UICN).

Le Comité peut autoriser à participer à ses sessions, l'Organisation des Nations Unies et les organisations du système des Nations Unies, ainsi que, si elles lui en font la demande par écrit quinze jours au moins avant la date du Comité, d'autres organisations internationales et non gouvernementales, les missions permanentes d'observation auprès de l'UNESCO, des institutions à but non lucratif ayant une activité dans le domaine visé par la *Convention*, selon des critères définis par le Comité du patrimoine mondial, en qualité d'observateurs.

3.2 Inscription

Merci de bien vouloir noter que les inscriptions pour assister à la 36^e session du Comité se feront uniquement par internet à l'adresse suivante www.whc36-russia2012.ru à partir du 26 mars 2012.

Il est vivement conseillé à tous les délégués et à ceux qui souhaitent assister à la 36e session en tant qu'observateurs de s'inscrire le plus tôt possible et avant le 1 juin 2012. Cela laissera aux organisateurs le temps de traiter dans les meilleurs délais les informations.

Si vous avez besoin d'assistance ou si vous rencontrez des problèmes pour vous inscrire en ligne, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante : registration@whc36-russia2012.ru ou appeler le : +7 812-326-67-70.

Les demandes de participation à la 36e session du Comité se font uniquement avec le formulaire d'inscription à l'adresse suivante www.whc36-russia2012.ru à partir du 26 mars 2012.

Le formulaire est accessible avec le **code d'accès** envoyé avec la lettre d'invitation adressée à la délégation permanente, la commission nationale ou à l'organisation à laquelle vous appartenez.

Si vous n'avez pas ce code veuillez-vous adresser à la délégation-permanente(1), la commission nationale (1) que vous représentez.

Veillez noter que les participants doivent être accrédités par le Centre du patrimoine mondial de l'UNESCO. Une fois votre inscription accréditée, un email confirmant votre accréditation vous sera envoyé.

Il est vivement conseillé à tous les participants à la 36e session du Comité de s'inscrire le plus tôt possible **avant le 1 juin 2012** afin de garantir la réservation des chambres d'hôtel recommandé par les organisateurs.

Si vous avez besoin d'assistance ou si vous rencontrez des problèmes pour vous inscrire en ligne, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante : registration@whc36-russia2012.ru ou appeler le : +7 812-326-67-70.

(1) <http://www.unesco.org/new/en/unesco/worldwide/>

4. HEBERGEMENT

La réservation des chambres d'hôtels ainsi que leur règlement doit être faite par tous les participants à l'adresse internet suivante :

www.whc36-russia2012.ru

Veillez noter que le nombre de chambres d'hôtel réservées est limité. Pour toute aide concernant l'hébergement, veuillez contacter les organisateurs de la réunion à l'adresse suivante: hotel@whc36-russia2012.ru.

Pour pallier aux besoins des participants de la 36e session, les organisateurs ont négocié avec vingt hôtels de Saint-Pétersbourg la réservation de plus de 1700 chambres. Les participants pourront ainsi jouir de tarifs réduits. Pour permettre aux participants d'accéder au Tavricheski Palace, lieu de la réunion, des navettes spéciales seront mises à disposition des participants gratuitement. Les participants ayant effectué la procédure d'inscription sur le site officiel de la session, pourront également réserver une chambre sur ce même site. La liste des hôtels recommandés avec les renseignements détaillés sur le prix des chambres et les adresses web figure dans l'Annexe 2 du présent document.

Les participants à la 36e session seront donc responsables de la réservation de leur chambre d'hôtel et de tous les frais encourus lors de leur séjour. Les hôtels demandent généralement un numéro de carte de crédit pour réserver une chambre.

5. PASSEPORT, VISA ET AUTRES INFORMATIONS SUR LE VOYAGE

5.1 Exigences concernant le passeport

Tous les visiteurs doivent détenir un passeport valide pour la durée de leur séjour en Fédération de Russie.

5.2 Exigences relatives au visa

- 5.2.1. Tous les visiteurs internationaux doivent détenir un visa pour entrer sur le territoire de la Fédération de Russie, sauf si il est prévu autrement par des accords en vigueur avec votre pays. La liste des pays bénéficiant du régime sans visa est accessible sur le site :

www.whc36-russia2012.ru/ru/registration.

- 5.2.2. Le visa pour entrer sur le territoire de la Fédération de Russie n'est pas obligatoire pour les détenteurs des passeports diplomatiques des pays inclus dans la liste que vous trouverez sur le site :

www.whc36-russia2012.ru/ru/registration.

- 5.2.3. Le visa pour entrer sur le territoire de la Fédération de Russie n'est pas obligatoire pour les détenteurs des passeports de service/officiels/spéciaux des pays inclus dans la liste que vous trouverez sur le site:

www.whc36-russia2012.ru/ru/registration

- 5.2.4. Un citoyen étranger demandant un visa est tenu de s'adresser au consulat russe du pays de résidence. Il existe une liste des pays dont les citoyens sont libres de cette restriction, basé sur la clause de réciprocité. Vous pouvez consulter cette liste sur le site :

www.whc36-russia2012.ru/ru/registration

- 5.2.5. Pour faire une demande de visa auprès du consulat, il faut présenter les documents suivants :

- Le courriel de confirmation de votre accréditation, reçu une fois votre inscription en ligne effectuée avec succès, par l'intermédiaire du site officiel de la session, devra être présentée lors de votre demande de visa.
- passeport pour entrer en Russie (v. p. 5.1) ;
- formulaire de visa rempli. (Le formulaire est disponible au consulat russe dans votre pays, ou sur son site)
- une photo 3,5 x 4,5 (elle peut être noir et blanc ou en couleur, avec une image nette du visage, de face, sans lunettes à verres teintés et sans couvre-chef. Ceci à l'exception des personnes pour lesquelles un tel couvre-chef représente un attribut obligatoire de leur appartenance nationale ou religieuse, mais à condition d'avoir l'image de ce même couvre-chef sur la photo du passeport;
- police d'assurance, en vigueur sur le territoire de la Fédération de Russie

- 5.2.6. La taxe consulaire pour le visa. Celle-ci est basée sur la clause de réciprocité. Une information détaillée sur les tarifs des taxes consulaires est accessible sur le site du consulat russe dans votre pays de résidence. En cas de refus de visa, la taxe payée n'est pas soumise au remboursement.

- 5.2.6. Dans le cas où vous entrez sur le territoire de la Fédération de Russie via un pays tiers, les organisateurs de la session n'apporteront pas d'assistance pour obtenir un visa de transit.

5.3 Assistance concernant les visas

Pour faciliter les formalités concernant les visas, nous vous prions, lors de votre enregistrement sur le site de la session (www.whc36-russia2012.ru/ru/registration) de mentionner, auprès de quel consulat (pays, ville), vous souhaitez obtenir un visa, compte tenu de l'information du paragraphe. **5.2.4**).

La liste des consulats russes se trouve sur le site officiel du Ministère des affaires étrangères de la Russie : http://www.mid.ru/zu_r.nsf/strawebeng. De même, nous vous conseillons de présenter les documents pour le visa directement aux consulats, sans passer par l'intermédiaire d'agences touristiques. En cas de problèmes de visa, nous vous prions de nous écrire au courriel suivant: visa@whc36-russia2012.ru

5.4 Enregistrement du visa après l'entrée sur le territoire de la Fédération de Russie

Pendant les 7 jours ouvrables suivant votre arrivée sur le territoire de la Russie, il est obligatoire de passer le contrôle migratoire dans le lieu de votre résidence. Toutes les procédures de contrôle migratoire sont à effectuer par la partie hôte. Dans le cas où le citoyen étranger s'installe dans un hôtel, l'administration de cet hôtel est responsable pour effectuer toutes les opérations nécessaires pour le contrôle migratoire. Durant l'enregistrement à l'hôtel, il faut présenter le passeport et la carte migratoire, que vous aurez remplie lors de votre arrivée sur le territoire. La taxe officielle n'est pas appliquée au contrôle migratoire.

5.5 Sécurité des transports aériens de la Fédération de Russie

La Direction de l'aéroport est responsable de la sécurité aérienne et veille à ce que les règles et réglementations soient appliquées dans toutes les zones de l'aéroport, en coordination avec la sécurité publique, la sécurité nationale et l'immigration.

Tous les passagers accédant aux zones d'embarquement doivent subir un contrôle de sécurité en passant sous un portique détecteur de métaux et en soumettant leurs bagages à main et autres objets transportés à l'examen d'un équipement de contrôle radioscopique. De même, un ensemble de mesures est appliqué à l'aéroport international Pulkovo-2 pour renforcer la sécurité des passagers et des vols sans affecter la qualité des services fournis. Ces mesures incluent l'inspection des bagages enregistrés ainsi que des inspections manuelles aléatoires des passagers et des bagages à main.

Les consignes de sécurité qui dépendent des autorités gouvernementales des différents pays de départ peuvent varier selon l'itinéraire. Veuillez suivre les instructions de sécurité de la compagnie aérienne que vous avez choisie.

5.6 Réservation de votre vol

Il est conseillé aux participants de réserver leurs vols largement à l'avance, dès confirmation de l'inscription.

5.7 Rejoindre Saint-Pétersbourg

Pour rejoindre Saint-Pétersbourg, vous pouvez prendre un avion, un train ou un bateau. L'avion reste le moyen le plus courant.

Les aéroports internationaux Pulkovo 1 et Pulkovo 2 se trouvent à 15 km du centre de Saint-Pétersbourg.

A partir du 23 juin 2012 des comptoirs d'accueil pour les participants de la 36e session se trouveront dans les aéroports **Poukovo 1**, **Poukovo 2**, et dans les gares de **Moscou**, **de Finlande**, **de Ladoga**, **de Vitebsk** pour aider les participants lors de leur arrivée et de leur départ.

Des services de navettes régulières et gratuits seront assurés pour les participants entre les aéroports et tous les hôtels recommandés à partir du 23 juin 2012. **Il est essentiel que vous communiquiez aux organisateurs de la session toutes les informations concernant votre arrivée** par l'intermédiaire du site Internet de la session, www.whc36-russia2012.ru, afin qu'ils puissent vous aider.

5.8 Assurance médicale

Un secouriste et une ambulance seront à la disposition des participants, en cas de nécessité, près du Palais Tavritcheski, mais aucun autre service médical ne sera assuré. Les participants devront assumer les frais de tout traitement médical reçu en Fédération de Russie. Il est donc vivement recommandé aux participants de contracter une assurance médicale dans leur pays pour d'être couvert en Russie et ailleurs lors de leur voyage.

6. LA REUNION

6.1 Lieu de la réunion

La 36e session du Comité du patrimoine mondial se tiendra au Palais Tavritcheski à l'adresse suivante: 47, rue Chpalernaya, Saint Petersburg. Le palais est un bâtiment historique du centre-ville ayant conservé ses magnifiques intérieurs.

La résidence a été bâtie en 1783-89 pour le favori de Catherine II, Prince Potemkine-Tavritcheski. Après la mort de Potemkine l'hôtel a été occupé par l'impératrice elle-même et plus tard, par l'empereur Alexandre I. Le palais a été rénové par ce dernier et une partie intérieure modifiée. Plus tard le palais a accueilli des invités de marque et d'honneur. C'est en 1906-17 que le premier Parlement de l'Empire Russe, la Douma d'Etat, y a tenu ses séances. C'est alors que le fameux Jardin d'Hiver a été créé, une des plus belles salles parlementaires du monde, dont on voit aujourd'hui des répliques dans d'autres pays.

A l'heure actuelle, le palais accueille l'Etat-major de l'Assemblée Interparlementaire des Etats membres de la Communauté d'Etats Indépendants. De nombreuses salles splendides du 18ème et début 19ème siècles sont restées intactes.

6.2 Comment s'y rendre

Les hôtels des participants de la Session ne sont pas situés très loin du Palais Tavritcheski. L'hôtel le plus éloigné est à moins de 20 minutes en voiture. Des navettes confortables sont prévues, spécialement pour les délégués.

6.3 Comptoir d'inscription et remise des badges au lieu de la réunion

Les participants pourront se soumettre à la procédure d'inscription et remise de badge aux comptoirs d'inscription qui seront situés dans le hall du Tavritcheski. Tous les participants sont tenus de s'inscrire aux comptoirs avant l'ouverture de la session du Comité du patrimoine mondial. Un dossier d'information sur la 36e session leur sera alors remis. Pour les participants qui prévoient d'arriver plus tard, le comptoir d'inscription sera ouvert tous les jours à partir de 8 heures du matin.

6.4 Badges

Lors de l'enregistrement, vous serez pris en photo et un badge personnel d'identification vous sera délivré. Il est souhaitable que les participants s'inscrivent dès leur arrivée sur le lieu de la réunion pour que les badges puissent être imprimés à temps.

Le badge d'identification n'est pas transférable. Pour des raisons de sécurité, le badge doit être visible à tout moment pour avoir accès au Centre de conférences, pour assister aux réunions et participer à d'autres activités. L'accès sera refusé à toute personne non officiellement accréditée ou qui se servira de son badge de manière inappropriée.

6.5 Salles d'accueil des participants

Plusieurs salles équipées d'ordinateurs, d'accès Internet et d'imprimantes seront mises à la disposition des participants au Palais Tavritcheski. Des techniciens seront présents sur place pour vous aider.

6.6 Pauses-repas

Au cours de la 36e session nous proposerons aux participants des déjeuners et pauses café offerts par la Fédération de Russie. Par ailleurs, de nombreux restaurants et cafés situés en centre-ville peuvent également répondre à des demandes variées. En particulier, sur la perspective Nevski, à 10-15 minutes de marche du Tavritcheski Palace.

7. INFORMATIONS SUR LA RUSSIE ET SAINT-PETERSBOURG

7.1 Introduction à la Fédération de Russie

La Russie a une frontière commune avec seize pays, aucun autre pays dans le monde n'a autant de pays voisins. A l'ouest, la Russie est délimitée par l'Europe : Norvège, Finlande, Estonie, Lettonie, Lituanie, Pologne, Ukraine et Biélorussie. La frontière avec la Géorgie et l'Azerbaïdjan se perd dans les montagnes du Caucase. A partir de la mer Caspienne, plus loin vers l'est, se trouve la frontière terrestre la plus longue du monde (environ 7000 km) avec le Kazakhstan. A l'est la Russie est délimitée par la Mongolie, la Chine et la Corée du Nord (République populaire démocratique de Corée). La Russie possède également une frontière maritime avec le Japon et les Etats-Unis.

La Fédération de Russie se divise en 85 régions (ou 84, depuis 1 janvier 2008).

La population de la Fédération de Russie se concentre en 2940 villes et communes urbaines et en 142 000 communes rurales.

Le pays compte 13 villes dont la population dépasse un million de personnes. Il s'agit de Moscou (10,4 million d'habitants), Saint-Pétersbourg (4,6 millions), Novossibirsk, Nijni-Novgorod, Ekaterinbourg, Samara, Omsk, Kazan, Tcheliabinsk, Rostov-sur-Don, Oufa, Volgograd et Perm. Un citoyen russe sur trois habite dans une de ces villes.

La capitale de la Fédération de Russie fait partie des vingt plus grandes mégapoles du monde.

Le régime politique, de forme républicaine, possède un gouvernement fédéral. Le Chef d'état – président – est élu pour 4 ans. Le Chef du gouvernement est le Premier Ministre.

La loi est votée à l'Assemblée Fédérale (parlement à deux chambres : la Douma d'état et le Conseil de la Fédération).

La langue officielle est le russe. Chaque république autonome a le droit d'instaurer la langue de son ethnie comme deuxième langue officielle dans les limites de ses frontières.

La Russie détient la septième place mondiale en termes de population, derrière la Chine, l'Inde, l'Indonésie, le Brésil, le Pakistan et les Etats-Unis. Plus de 145,200 000 personnes habitent actuellement en Russie.

Pour plus d'informations, visitez le site Internet :

http://travel.state.gov/travel/cis_pa_tw/cis/cis_1006.html.

7.2 Présentation de Saint-Pétersbourg

Saint-Pétersbourg, une des plus belles villes de la Russie, est fondée par le tzar Pierre I en mai 1703 comme la capitale de l'Empire Russe. Elle est actuellement la plus grande mégapole du Nord (près de 5 millions d'habitants). La ville se trouve dans le delta de la Néva parmi de nombreuses îles, recouvrant une surface totale de plus de 600 m².

Les architectes les plus illustres, comme Trezzini, Rossi, Benois, Rastrelli et beaucoup d'autres, sont engagés dans son élaboration. Saint-Pétersbourg se présente sous une multitude de places, palais, hôtels et résidences royales, ce qui en fait un ensemble unique d'objets qui se complètent.

Dès le début de la construction de Saint-Pétersbourg, Pierre I s'efforce d'en faire une « ville régulière », avec un aménagement précis, bâtie d'après des projets types, inspirée des répliques d'Amsterdam ou de Venise. Tout à Saint-Pétersbourg marque l'orientation vers l'Europe et, semble-t-il, est fait à son image, par les mêmes architectes et constructeurs. Néanmoins, il y a un « je ne sais quoi » d'insolite et d'original dans l'humeur pétersbourgeoise.

La ville prend possession de l'œuvre des architectes étrangers, et ce malgré leurs ouvrages extraordinaires. Mais l'esprit de « la reine de l'Adriatique », Venise, empreint Saint-Pétersbourg, les gondoles vénitiennes faisant chemin le long des rivières et canaux de la ville. La ville grandit, tout en luttant contre ses ennemis principaux, deux éléments opposés – le feu et l'eau.

La splendeur des palais et des ensembles jardiniers, les vastes espaces des places nettement agencées de la ville, le mystère de ses quais en granit ; tout inspire plusieurs générations d'artistes à créer leurs œuvres uniques, reconnues dans le monde entier, parmi eux Pouchkine, Tchaïkovski, Dostoïevski, Chostakovitch, Nabokov, Guerguiev.

Le centre historique de Saint-Pétersbourg, bâti d'après un plan unique, sauvegarde son architecture et ses traditions jusqu'à aujourd'hui. S'y trouvent réunies quelques-unes des meilleures collections de la peinture, sculpture, architecture, aussi bien nationale que mondiale.

La ville est connue grâce à l'Ermitage, le Théâtre Mariinski, la Bibliothèque nationale de Russie, le Musée russe, la Forteresse Pierre et Paul, le Théâtre d'art dramatique Maly, et la Cathédrale Saint-Isaac. Les banlieues de Saint-Pétersbourg, brillent elles aussi de leur

beauté et originalité unique : Pouchkine, avec son parc de Catherine II au style régulier, et avec sa « Chambre d'ambre », aujourd'hui restaurée comme beaucoup d'autres intérieurs du palais Petrodvorets, capitale des fontaines, monument d'architecture et d'art jardinier Pavlovsk, avec l'un des plus grands parcs en Europe.

Aujourd'hui Saint-Pétersbourg est le centre névralgique d'un pays disposant de capacités énormes quant à l'attraction des investissements, au développement du tourisme, et aux relations internationales.

Le centre historique de Saint-Pétersbourg est inscrit sur la liste du patrimoine mondial.

Pour plus d'informations sur Saint-Pétersbourg, veuillez accéder au site : <http://www.saint-petersburg.com/>

7.3 Transports locaux et-transfert vers le lieu de la réunion

La plupart des hôtels se situent à proximité du Tavritcheski Palace. Il sera facile, donc, d'y aller à pied.

Comme indiqué à la section 5.6 pour faciliter la circulation des participants, des services de bus assureront le transport quotidien des participants entre le Palais Tavritcheski et les hôtels recommandés (cf. Annexe 2.)

Mais vous pouvez aussi utiliser les services de taxis ou louer une voiture si vous le souhaitez.

7.4 Monnaie et change

La monnaie russe est le rouble (RUB sous la forme abrégée). 1 rouble est subdivisé en 100 kopecks. Il existe des billets de 10, 50, 100, 500, 1000, 5000 roubles. Les taux de change par rapport à l'euro et dollar varient fréquemment, mais font environ 1/40 et 1/30 respectivement ou 1 EUR= 40 RUB et 1 USD= 30 RUB. Il est important de se référer aux taux de conversion officiel des monnaies le jour de l'opération monétaire. Il est possible d'échanger la monnaie dans tout bureau de change ou banque, qui sont très nombreux au centre-ville. La plupart des distributeurs automatiques de billets qui sont nombreux, eux aussi, sont ouverts 24h/24 et 7j/7. Les cartes de crédit sont aussi largement acceptées pour payer les marchandises et les services. Les bureaux de change se trouvent souvent dans les hôtels.

7.5 Téléphone

Pour appeler depuis la Russie à l'étranger en utilisant la ligne fixe, composez : 8, suivi d'une sonnerie, puis composez successivement le code de votre pays, code de la ville et, finalement, le numéro de téléphone de l'abonné.

Pour appeler depuis la Russie à l'étranger, en utilisant la ligne mobile (cellulaire), composer : «+» suivi du code du pays, code de la ville et numéro de téléphone de votre abonné.

Pour appeler un numéro local, composer le numéro de téléphone (à 8 chiffres), qu'il s'agisse d'une ligne fixe ou d'un portable.

Pour appeler un téléphone mobile en Russie depuis l'étranger, en utilisant votre téléphone cellulaire, composer +7 (le "plus" est obligatoire) suivi du numéro de téléphone portable. Si vous avez besoin d'appeler un téléphone fixe, composez au début : +7, puis le numéro du destinataire de 10 chiffres.

Pour toute urgence, composer le 112, c'est le numéro d'urgence unique en Russie.

7.6 Pourboires

En Russie il est usage de payer les pourboires de 5-10 % du montant dans les restaurants. Certains restaurants peuvent inclure les pourboires dans l'addition, mais ces cas ne sont que très rares. En revanche, les clients peuvent arrondir le compte, sans emporter les billets de petite valeur ou la monnaie.

7.7 Conduite automobile en Fédération de Russie

En Russie les voitures ont la conduite à gauche. Les voitures sont équipées d'un levier de vitesses manuel ou automatique. Les conducteurs et tous les passagers doivent obligatoirement attacher leur ceinture. L'usage du téléphone mobile ou cellulaire au volant est interdit. La consommation de boissons alcooliques est strictement interdite pour le conducteur de l'automobile. Si vous êtes soupçonné de conduite avec des facultés affaiblies, vous devrez vous soumettre à un alcootest. Si le résultat révèle un taux égal ou supérieur à 20 mg d'alcool par 1 000 ml de sang (0,02), conformément au code de la route de la Fédération de Russie, vous pourrez être passible de l'amende administrative, et le permis de conduire vous sera confisqué.

Les règles de conduite en Russie sont similaires aux standards européens. Sauf indication contraire, la vitesse maximale sur les artères de la ville et dans les zones bâties est de 60 km/h, à l'extérieur de la ville, de 90 km/h et sur les autoroutes, de 110 km/h.

7.8 Electricité

Le standard des prises d'électricité en Russie est européen. La tension du secteur : 230 V/400 Hz.

7.9 Services postaux

Les comptoirs de la Poste de Russie sont ouverts, généralement, 8 h 00 à 20 h 00. La Poste centrale se trouve au cœur de la ville, dans un bâtiment historique situé à l'adresse : 9, rue Potchtamtskaïa. Pour de plus amples renseignements, consultez le site Internet de la Poste Centrale : <http://www.russianpost.ru/>.

Il existe également des compagnies postales privées, DHL (www.dhl.com) et un Opérateur postal, (<http://postoperator.ru/>), sont parmi les plus importantes.

La réception des hôtels peut aussi vous aider pour les services postaux et de messagerie

7.10 Réglementation concernant le tabac

En Russie il est interdit de fumer dans les lieux publics. Néanmoins, parfois, les restaurants et les cafétérias proposent une zone spéciale destinée aux fumeurs. Certains hôtels pourront vous proposer une chambre fumeur. La disponibilité de telles chambres est à préciser avec l'hôtel.

7.11 Fuseau horaire

Saint-Pétersbourg est à l'heure de Moscou, soit 3 heures de plus sur le temps moyen de Greenwich (GMT +3). Il n'y a pas de changement d'heure en hiver.

7.12 Météo

Le climat de Saint-Pétersbourg et de l'oblast de Leningrad est plutôt maritime. La circulation des masses d'air issues de l'Atlantique ; une forte activité cyclonique et l'humidité d'air assez élevée, sont typiques. Les mois les plus froids sont janvier et février, tandis que le mois le plus chaud, est juillet.

L'hiver est assez froid : depuis la mi-décembre jusqu'à la mi-mars la température moyenne fait -4°C en décembre et -8°C en mars.

Le vrai printemps, tardif, ne débute qu'en avril. Toutefois, la fin du mois de mai peut être déjà chaud. La hauteur des précipitations lors de la saison printanière diminue 2-3 fois par rapport à l'hiver ou l'automne. La température moyenne fait $+5^{\circ}\text{C}$ en avril et $+10^{\circ}\text{C}$ en mai.

Les étés peuvent être très différents. Il se peut que, la chaleur commence dès le début de l'été, ou qu'elle ne s'installe qu'en août. Les températures moyennes sont : $+15^{\circ}\text{C}$ en juin, $+18^{\circ}\text{C}$ en juillet et $+16^{\circ}\text{C}$ en août. Néanmoins, les nuits restent toujours fraîches.

Des orages, et des coups de vents forts peuvent venir contre toute attente, malgré les prévisions.

7.13 Eau potable

Il n'est pas recommandé de boire l'eau du robinet. On peut trouver facilement de l'eau minérale en bouteille dans les magasins et les hôtels.

8. PROGRAMME DE RECEPTIONS ET EVENEMENTS ASSOCIES

En tant que participant inscrit, vous êtes cordialement invité à participer aux réceptions et événements organisés au cours de la 36e session du Comité du patrimoine mondial. Le programme sera disponible sur le site [web www.whc36-russia2012.ru](http://www.whc36-russia2012.ru) .

La cérémonie d'ouverture de la 36e session aura lieu le 24 juin 2012 et sera suivie d'une réception et d'un spectacle culturel. Tenue habillée recommandée.

La cérémonie de clôture de la 36e session se déroulera le 6 juillet 2012. Elle débutera à 20h30 et se suivra d'un cocktail ainsi qu'un spectacle culturel. Tenue habillée recommandée.

8.1 Visites guidées gratuites

Des visites guidées gratuites de Saint-Pétersbourg seront proposées aux participants et à leurs accompagnants. Il vous est demandé de vous inscrire en ligne et de confirmer votre participation lors de votre enregistrement au comptoir situé dans le hall principal du Tavricheski Palace.

Veuillez noter que le nombre de personnes pour chaque excursion est limité. Nous vous conseillons donc de réserver le plus tôt possible afin d'éviter toute déception.

Un choix d'excursions vous sera proposé le 5 juin (jour de repos pour les participants), ainsi qu'à la clôture de la 36e session. Pour tous les renseignements sur ces excursions, veuillez écrire à l'adresse : excursions@whc36-russia2012.ru

9. MEDIAS

9.1 Accréditation

L'accréditation des journalistes souhaitant couvrir la 36e session du Comité du patrimoine mondial est obligatoire. Afin de l'obtenir, veuillez remplir le formulaire de demande en ligne: www.whc36-russia2012.ru.

En cas de problèmes concernant l'inscription, veuillez envoyer un courriel à l'adresse registration@whc36-russia2012.ru ou appeler le +7 812-326-67-70.

9.2 Inscription des médias et mesures de sécurité

Le comptoir d'inscription à la 36e session sera installé à partir du 23 juin 2012 dans le hall du Tavritcheski Palace. Un comptoir spécial sera réservé aux représentants des médias. Veuillez noter que votre demande d'accréditation doit avoir été reçue et approuvée avant de vous présenter au comptoir d'inscription.

Une partie de la procédure d'inscription consistera à vous prendre en photo et à créer votre badge d'accréditation/sécurité sur place. Les badges d'accréditation doivent être portés de manière visible à tout moment pour pouvoir accéder au lieu de la réunion ; ils doivent être présentés à la demande du personnel de sécurité.

Les badges d'accréditation ne sont pas transférables. L'accès au Palais Tavritcheski sera refusé à toute personne qui utilisera son badge de manière inappropriée. Sachez que le personnel de sécurité pourra examiner et vérifier l'équipement et les effets personnels apportés dans le Centre de Presse. Prévoyez suffisamment de temps dans votre programme pour passer les contrôles de sécurité.

9.3 Centre de Presse

Un Centre d'accueil des médias sera mis à la disposition des journalistes qui couvriront la 36e session du Comité du patrimoine mondial. Il leur servira d'espace de travail et sera équipé de matériel informatique, et de connexion WiFi. Les journalistes souhaitant organiser des interviews avec les membres du Comité, seront invités à déposer leurs demandes au Centre de Presse. Les éventuels changements de programme seront affichés au Centre de Presse.

9.4 Salle des conférences de presse

Les conférences de presse se dérouleront dans un espace du centre de conférences spécialement prévu à cet effet dont l'accès sera réservé aux médias accrédités. Le programme des événements prévus pour la presse sera remis lors de l'inscription.

9.5 Communiqués de presse

Les communiqués de presse et les photos de la 36e session du Comité du patrimoine mondial seront postés sur le site Internet de la réunion. Les communiqués de presse figureront sur la page réservée aux médias et les photos sur la galerie de photos. Le site web de la réunion contiendra également des liens vers les documents de travail du Comité et le streaming des débats avec traduction anglaise et française.

9.6 Accès des médias à la 36e session

Une équipe chargée des relations avec les médias sera présente au Centre de Presse pendant la durée de la 36e session. Des réunions d'information sur les décisions du

Comité du patrimoine mondial se tiendront en fonction des besoins et des communiqués de presse seront publiés tout au long de la session.

Pour la première fois, la session du Comité du patrimoine mondial se tiendra en public avec une retransmission des débats en ligne et sur écran au Palais Tavritcheski. Veuillez noter cependant que, à l'exception de la cérémonie d'ouverture, les médias ne pourront pas assister aux débats dans la salle de réunion.

Pour toute question concernant les médias, veuillez contacter les organisateurs de la session à l'adresse : press@whc36-russia2012.ru.

10. MANIFESTATIONS EN PARALLELES DE LA 36eme SESSION DU COMITE DU PATRIMOINE MONDIAL DE L'UNESCO

10.1 Forum international des jeunes

Le Forum international des jeunes qui est déjà devenu un événement annuel, aura lieu à la veille de la 36^e session du Comité du patrimoine mondial de l'UNESCO. Il se tiendra du 30 mai au 20 juin 2012, dans le Centre des enfants de la Fédération de Russie « Orlyonok », situé au bord de la mer Noire, région de Krasnodar de Russie. Les représentants des écoles associées de l'UNESCO de la Communauté des Etats Indépendants et des pays Baltés (quatre écoliers âgés de 13 à 15 ans et un professeur accompagnant de chaque région) y prendront part. Le thème essentiel du Forum – « L'eau et le Patrimoine mondial », d'après la conception des organisateurs, permettra de focaliser l'attention de la jeunesse sur le problème très actuel du respect de l'eau en tant que condition essentielle de l'existence du système écologique global de la terre et à la tâche associée de sauvegarde des œuvres éminentes de la civilisation humaine.

Au cours des séminaires et des ateliers tenus par les experts internationaux, tels que les concours, les jeux écologiques et les excursions variées, les participants du Forum pourront élargir leurs idées sur le patrimoine mondial naturel et culturel. Ils acquerront les premières connaissances et acquis de sa sauvegarde.

Les participants du Forum sont tenus de pouvoir présenter les projets nationaux exprimant les activités de leurs pays respectifs sur la sauvegarde du patrimoine national et mondial culturel et naturel. Les résultats des activités de jeunesse seront présentés lors de la réunion 36COM, il est prévu de les annoncer le 24 juillet, lors de l'ouverture.

Pour tout renseignement complémentaire, contacter :

Alexeï Alexeevitch ZOUBAKHINE

Tél : +7-86167-91-590

E-mail : zubahinz@orlyonok.ru

www.orlyonok.ru

10.2 Modèle jeunesse du Comité du patrimoine mondial de l'UNESCO

L'une des actions prévue est la mise place d'un modèle « jeunesse » du Comité en parallèle de la 36e session du Comité du patrimoine mondial de l'UNESCO.

Les représentants des pays membres du Comité âgés de 20-25 ans s'intéressant à la problématique de la sauvegarde du patrimoine mondial : (étudiants, boursiers et jeunes chercheurs), sont invités à prendre part à cette action qui aura lieu à Kazan, république Tatarstan, Fédération de Russie, du 1 au 9 juillet.

Au cours de cette réunion il est envisagé de modeler, dans la mesure du possible, les aspects majeurs du travail des sessions du Comité du patrimoine mondial. Les participants, dirigés par des experts invités pourront tester les méthodes et les procédures

adoptées par le Comité, le Centre du patrimoine mondial et les organismes consultatifs de la Convention concernant la protection du patrimoine mondial, culturel et naturel. Ils discuteront des voies et des moyens de l'exécution de la Convention, son avenir et proposeront eux-mêmes leurs équivalents des nominations au patrimoine mondial.

Les jeunes participants pourront sentir l'ambiance de la « grande session » grâce à la diffusion en ligne des réunions des salles du Tavritcheski Palace à Saint-Pétersbourg et de la visioconférence Saint-Pétersbourg-Kazan. Ils pourront, en outre, parler en personne avec les délégués de la 36^e session du Comité qui, comme prévu, à la fin de la réunion de Saint-Pétersbourg, viendront à Kazan pour la conférence consacrée au 40^e anniversaire de la Convention concernant la protection du patrimoine mondial.

Il sera proposé aux participants un large programme culturel, dans le cadre duquel les participants pourront faire connaissance des curiosités de la capitale de la république Tatarstan, lieu de la tenue des jeux universitaires mondiaux en 2013, ils visiteront l'ensemble architectural du Kremlin de Kazan, site du patrimoine mondial de l'UNESCO, les établissements d'éducation et de culture de Kazan, ils visiteront également les sites inscrits sur la Liste indicative du patrimoine mondial : les anciennes Bolgar et Sviyajsk.

Pour tout renseignement complémentaire, contacter :
Daria Nikolaevna AVERYANOVA
Tél : +7-843-292-16-99
whc-36youthmodel.tatar.ru

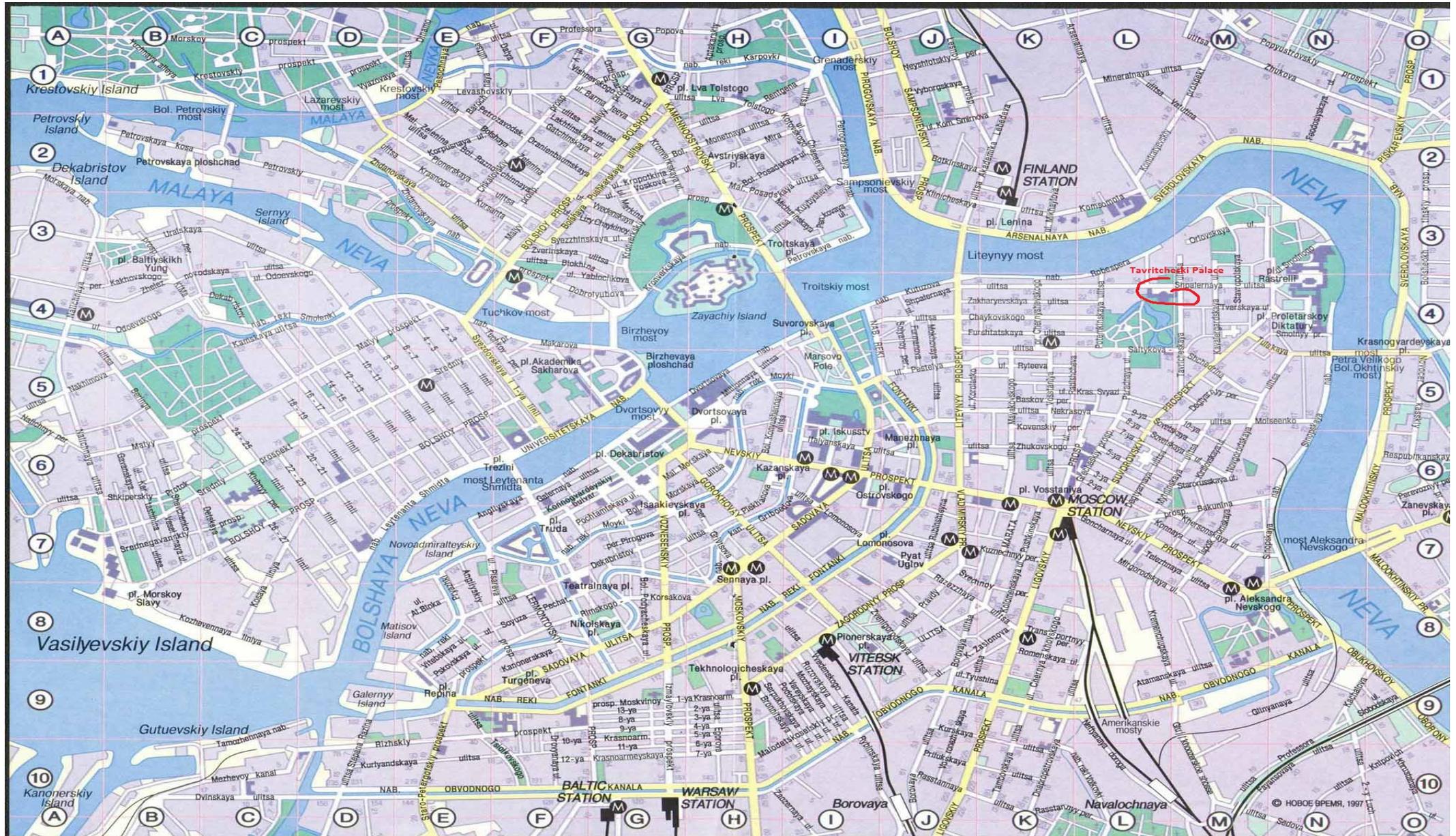
11. POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS

Pour plus d'informations sur le Comité du patrimoine mondial et la *Convention du patrimoine mondial*, voir le site Internet du Centre du patrimoine mondial :
<http://whc.unesco.org>

Pour toute question d'ordre général concernant la 36^e session du Comité du patrimoine mondial, n'hésitez pas à contacter les organisateurs de la session :

Courriel : staff@whc36-russia2012.ru.

12. ANNEXE 1 CARTES



13. ANNEXE 2 HOTELS



Catégorie : 4*

L'hôtel dispose de :

- 251 chambres confortables
- accès Internet gratuit,
- Centre d'affaires
- restaurant panoramique de cuisine d'auteur « Vernissage »
- lounge bar « Galerie » et lobby bar
- 2 salles des conférences et 3 salles de réunion
- centre fitness : salle de musculation, piscine, sauna, soins massage
- salon de beauté
- services de concierge
- buanderie express
- boutique de souvenirs

Situation :

L'hôtel Ambassador se situe dans le centre historique de Saint-Pétersbourg, à 7 minutes de marche de la station de métro « Sadovaïa » (Sennaïa Ploschad' ») – c'est ici que l'âme de Saint-Pétersbourg est apparente, telle qu'elle figure dans les œuvres de Pouchkine de Gogol et de Dostoïevski, dans l'entrelacement des styles architecturaux du baroque jusqu'à l'art nouveau. Tout près de l'hôtel se trouvent des chefs-d'œuvre architecturaux : les cathédrales Saint-Isaac et Saint-Nicolas, et le fameux théâtre Mariinski.

L'aéroport international Pulkovo 2 est à 15 km de l'hôtel.

Distance du Palais Tavritcheski : 4,5 km



23.06.12 – 07.07.12

chambre simple

chambre double

Standard

9 050

9 800

Réservées, total : 17
chambres

13 750

14 500

Chambre de catégorie
« Suite » Réservées, total : 3
chambres

Les prix sont mentionnés en roubles russes, et inclus la TVA (18 %) et le petit-déjeuner buffet est à volonté.

L'enregistrement du Visa pour la Russie est : 180 roubles russes

Hotel Astoria

39, rue Bolchaïa Morskaïa

Catégorie : 5*

« Astoria » est un hôtel international de luxe. Il fait partie de la collection « The Rocco Forte Collection » et membre de l'association « Grands hôtels du monde » (The Leading Hotels of the World).

- 210 chambres modernes, bien équipées
- check-in et check-out express
- restaurants et bars
- boîte de nuit
- salle de conférence à 450 places
- salles de réunion
- centre de relaxation SPA Clarins
- salle de musculation
- bibliothèque
- buanderie
- services de concierge
- pressing
- parking sécurisé

Situation :

L'hôtel « Astoria » est idéalement situé en centre-ville, près de la cathédrale Saint-Isaac, et non loin de l'Ermitage et du théâtre Mariinski. Il se trouve à 30 minutes en voiture de l'aéroport international et 7 minutes de marche de la place du Palais.

Distance du Palais Tavritcheski : 5 km



24.06 – 01.07.12

01.07 – 07.07.12

Catégorie : classique simple - 21 990
Réservées, total : 10 chambres

14 880

Catégorie : classique double - 23 190
Réservées, total : 20 chambres

16 630

Les prix sont mentionnés en roubles, et inclus une nuit, un petit-déjeuner et la TVA (18 %).
L'enregistrement du visa courte : 200 roubles russes

**Hôtel « Atrium »
170, perspective Nevski**

Catégorie : 3*

L'ATRIUM HOTEL à Saint-Pétersbourg – est un hôtel confortable, situé en centre-ville, à 5 minutes de marche de la station de métro « Ploschad' Alexandre Nevski ». L'hôtel offre :

- 35 chambres standard et 6 appartements
- système de sécurité des chambres moderne
- restaurant « Bier Konig ».

L'hôtel se trouve sur l'avenue principale de la ville, perspective Nevski, et près de la Laure Saint-Alexandre-Nevski. L'hôtel est entouré de nombreux clubs, restaurants, et cafétérias. **Le mini hôtel** convient à ceux qui veulent se reposer tout comme à ceux qui viennent pour les affaires.

Distance du Palais Tavricheski : 3 km.



23.06 - 07.07.12

chambre simple

chambre double

13.1 *Chambres standard*

4200

4800

Réservées, total : 20 chambres

13.2

13.3 *Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, et un petit-déjeuner compris.*

L'enregistrement du visa coûte : 100 roubles russes

Grand hôtel Europe

1/ 7, rue Mikhaïlovskaja

Catégorie : 5*

L'hôtel se trouve au cœur de la ville.

- 301 chambres spacieuses
- accès internet WIFI
- télévision satellite
- trois restaurants, cuisine de différents pays
- deux bars
- 11 salles de conférences, de 24 jusqu'à 300 personnes
- Centre d'affaire
- coffre-fort
- service médical 24 h/24 h
- salon SPA
- salle de musculation
- pressing
- buanderie
- DAB (ATM)
- parking gratuit

Situation :

L'hôtel se situe sur le coin de la perspective Nevski, et en face de la Philharmonie de Saint-Pétersbourg, non loin de l'Ermitage et à proximité du Musée russe, possédant l'une des meilleures collections d'art russe. Il est également à proximité du théâtre Mikhaïlovski des salles d'opéra et de ballet.

Distance du Palais Tavritcheski : 4 km



23.06 - 07.07.12

chambre simple

chambre double

Chambres standard

27 100

29 100

chambres simples 10 chambres au total

chambres doubles 20 chambres au total

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, un petit-déjeuner et la TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 250 roubles russes

Demetra Art Hotel®

44, rue Vosstaniya

Catégorie : 4*

Demetra Art Hotel se trouve en plein cœur de Saint-Pétersbourg, il convient à la fois aux hommes d'affaires et aux touristes.

- 60 chambres modernes
- accès internet WIFI
- salle de conférences à 40 personnes
- restaurant aux cuisines russe et méditerranéenne

- bar
- service d'étage

Situation :

L'hôtel se situe rue Vosstaniya, bâtiment N° 44, à proximité de la station de métro « Tchernychevskaya » La position de l'hôtel est exceptionnelle : vous pouvez marcher à pied jusqu'à la perspective Nevski et aux autres sites importantes de la ville. De plus, la gare de Moscou est à 15 minutes de marche.

Distance du Palais Tavritcheski :
1,5 km



23.06 – 07/07/2012

chambre simple

chambre double

Classique

9690

10 480

Chambres réservées, total : 25 chambres

Superior

10690

11 480

Chambres réservées, total : 5 chambres

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec un petit-déjeuner compris, mais non soumis à la TVA

L'enregistrement du visa : 150 roubles russes



Hôtel IBIS Saint-Pétersbourg Centre

54 A, avenue Ligovski

Catégorie : 3*

L'hôtel IBIS Saint-Pétersbourg Centre est le premier hôtel 3 étoiles au niveau européen du réseau à Saint-Pétersbourg. Son propriétaire est la société française Accor.

L'hôtel offre :

- 221 chambres climatisées,
- 3 salles des conférences à 100 personnes
- parking couvert
- restaurant
- lobby bar
- accès internet WIFI
- télévision satellite
- coffre-fort
- change de devises
- ATM
- services de concierge
- pressing

Situation :

L'hôtel se trouve dans le centre-ville, à Ligovski avenue, à 5 minutes de marche de la perspective Nevski ; à 500 mètres de la Gare de Moscou et à 40 minutes de voiture de l'aéroport Pulkovo.

Distance du Palais Tavritcheski : 3 km.



24.06 - 07.07.12

chambre simple

chambre double

Standard

5980

6460

chambre simple

Chambres réservées, total : 15 chambres

chambre double

Chambres réservées, total : 20 chambres

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : gratis.



Hôtel Marshall Classe Affaires

41, rue Chpalernaïa

Catégorie : Classe Affaires

L'hôtel « Marshall » est un hôtel d'un style classique situé en centre-ville.

L'hôtel dispose de :

- 26 chambres confortables, catégories différentes
- cafétérias, avec des cuisines russe et européenne
- salle de conférences
- Centre d'affaires
- service de concierge
- sauna
- accès WIFI depuis chaque chambre

Situation :

L'hôtel se trouve dans le centre-ville, non loin de la Cathédrale Smolni et du palais Tavritchski. A quelques pas de l'hôtel se situe le fameux Jardin Tavritchski et le quai de la Neva.

La station de métro la plus proche est le : « Tchernichevskaïa ».

Distance du Palais Tavritchski : 100 m.



23.06 – 07.07.12

Standard	chambre simples	chambre double
Chambres réservées, total : 11 chambres	5 250	
Chambres réservées, total : 9 chambres	----	6 900
Suite junior		
Chambres réservées, total : 4 chambres	7 650	7 950

Suite		
Chambres réservées, total : 1 chambre	10 000	10 300

Les prix sont mentionnés sont en roubles, pour une nuit, avec un petit déjeuner compris, mais ne sont pas soumis à la TVA

L'enregistrement du visa : 140 roubles russes

Hôtel « Moskva »

2, Place Alexandre Nevski

Catégorie : 4*

L'un des plus grands hôtels de Saint-Pétersbourg.

- 825 chambres de diverses catégories
- Centre d'affaires
- zones d'accès Internet WI-FI
- 9 salles des conférences
- 5 restaurants
- services médicaux
- salon SPA
- salon de beauté
- buanderie
- pressing
- Bureau de change
- location de voitures AVIS
- parking

Situation :

Le bâtiment de l'hôtel se trouve quai de Neva, près de la perspective Nevski, et de la Laure Saint-Alexandre-Nevski, mais aussi très proche de la station de métro « Ploschad' Alexandre Nevski ». Les facilités de transport permettent aux hôtes d'accéder aux principaux sites historiques de Saint-Pétersbourg : quai du Palais, Ermitage, Amirauté, collégiale Notre-Dame de Kazan, Musée russe

Distance du Palais Tavritcheski :
2,5 km



23.06 – 01.07.12	chambre simple	chambre double	
Standard			
Chambres réservées, total : 180 chambres	5 600	6 200	----
Confort			
Chambres réservées, total : 20 chambres	7 200		
Chambres réservées, total : 84 chambres	----	7 800	
01.07. – 06.07.12			
Standard			
Chambres réservées, total : 180 chambres	4 000	4 600	----
Confort			
Chambres réservées, total : 84 chambres	----	6 100	
01.07 – 07.07.12			
Confort			
Chambres réservées, total : 20 chambres	5 500		

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

Hôtel « Oktiabrskaja »

10, avenue Ligovski

Catégorie : 3*

Oktiabrskaja est un hôtel élégant et confortable, avec une large gamme de services.

- 373 chambres de diverses catégories
- accès Internet haut débit
- Centre d'affaires - 11 salles des conférences
- plusieurs restaurants et cafétérias
- boutique de souvenirs
- salon de coiffeur
- pressing
- parking

Situation :

L'hôtel se situe au centre-ville, au croisement de la perspective Nevski et l'avenue Ligovski, sur la place Vosstaniya. L'un des principaux avantages de l'hôtel est sa proximité directe à la gare de Moscou, qui se trouve près des stations de métro « Ploschad' Vosstaniya » et « Maïakovskaïa ».

Distance du Palais Tavritchski : 2,5 km.



23.06 – 01.07.12

chambre simple

chambre double

Standard

Réservées, total : 34 chambres 6 000

Réservées, total : 20 chambres ---- 7 400

Comfort

Réservées, total : 9 chambres ---- 7 900

01.07 – 07.07.12

Standard

Réservées, total : 34 chambres 4 200

Réservées, total : 20 chambres ---- 6 000

Comfort

Réservées, total : 9 chambres ---- 6 500

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : gratis.

Hôtel « Okhtinskaïa »

4, avenue Bolchéokhtinski

Catégorie : 3*

Un hôtel moderne, situé dans le centre-ville historique.

- 294 chambres de diverses catégories
- 4 salles de conférences
- lobby bar
- 2 restaurants, avec cuisines russe et européenne
- parking
- accès WI-FI gratuit
- bureau de change
- service de conciergerie
- salon de beauté

Situation :

Les fenêtres des chambres et des halls de l'hôtel s'ouvrent sur une vue panoramique de la Neva, l'ensemble de la cathédrale Smolni et du pont de Pierre le Grand, est l'un des plus beaux en Europe.

Distance du Palais Tavritcheski : 1,5 km.



23.06 – 07/07/2012

chambre simple

chambre double

Standard

Réservées, total : 100 chambres 3 700

4 700

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 150 roubles russes



PETRO PALACE HOTEL

SAINT-PETERSBURG

Petro Palace Hotel
14, rue Malaïa Morskaïa

Catégorie 4*

Petro Palace Hotel est un nouvel hôtel qui vous propose les avantages de sa situation géographique et des conditions confortables d'hébergement et de repos.

- 194 chambres confortables
- accès internet WIFI
- restaurant « Baron », cuisine russe
- SkyBar
- 7 salles de conférences
- services bancaires
- DAB (ATM)
- boutique de souvenirs
- centre fitness
- salle de musculation
- piscine couverte
- sauna
- soins massage
- SPA
- club de remise en forme
- parking gratuit

Situation

Situé à quelques pas de l'Ermitage et de la cathédrale Saint-Isaac, l'hôtel est entouré de théâtres connus, de boutiques, de restaurants, de bars, cafétérias et boîtes de nuit populaires.

Distance du Palais Tavritcheski :

5 km.



23 -24.07.12

24.06 – 02.07.07

02 -07.07.12

Catégorie Standard

Chambres réservées, total : 50 chambres

chambre simple	14 480	8 630	6 435
chambre double	15 110	9 260	7 065

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18%) compris.

L'enregistrement du visa : 150 roubles russes

**Park Inn by Radisson Pulkovskaya
1, place Victoire (Pobédy)**

Catégorie : 4*

Situé dans un des plus beaux arrondissements de la ville, le Park Inn by est un choix idéal et pour les affaires, et pour la détente.

L'hôtel offre:

- 841 chambres modernes, et bien équipées, dont 349 chambres rénovées
- accès internet WIFI
- trois restaurants, cuisine internationale, dont restaurant brasserie de Bavière *Paulaner*
- 21 salles de conférences rénovées, capable d'accueillir de 10 à 200 personnes
- Salle plénière à 600 délégués
- Centre d'affaires avec les équipements nécessaires : ordinateurs, accès WIFI, copieuse, imprimante, faxe et autres
- Polo Sky Club – centre fitness et SPA équipé, avec une piscine, des saunas, et une large gamme de soins et massages (visite payante)
- Room service, buanderie, pressing
- Services de concierge
- Parking gratuit
- Service médical 24 h/24 h
- Salon de beauté, boutique souvenirs, change de devises
- Navette gratuite vers le centre-ville, retour
- Navette gratuite vers l'aéroport, retour

Situation :

L'hôtel se situe à 10 minutes de voiture de l'aéroport et à 30 minutes du centre-ville historique. L'hôtel est entouré de nombreuses boutiques et restaurants, ainsi que de beaux monuments d'architecturaux, de parcs et de grandes avenues.

Distance du Palais Tavritcheski :
15 km.



23.06 - 07.07.12	chambre simple	chambre double
<u>Standard,</u> <u>Chambres réservées,</u> <u>total : 300 chambres</u>	5 500	6 000
<u>Affaires</u> Réservées, total : 50 chambres	6 500	7 000
Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18%) compris.		
L'enregistrement du visa : 200 roubles russes		



Radisson Sonya Hotel, St.Petersburg
5/19, avenue Liteïni

Catégorie : 4 deluxe*

Le Radisson Sonya Hotel est décoré d'après les motifs du roman de F. Dostoïevski « Crime et châtiment ».

- 173 chambres de style
- accès Internet gratuit,
- système de climatisation
- planchers chauffants dans la salle de bains
- room service 24 h/ 24 h
- restaurant et bar « Métamorphose »
- quatre salles des conférences
- atrium pour les conférences et réunions
- salle fitness et hammams.

Situation :

L'hôtel se situe dans le centre historique de Saint-Pétersbourg, à proximité des sites importants comme l'Ermitage, la perspective Nevski et le théâtre Mariinski.

Distance de l'aéroport Poulkovo : 17 km,

Distance de la gare Moskovski 3 km,

Distance de la gare de Finlande 1 km.

Distance du Palais Tavritcheski : 2,5 km



Standard	chambre simple	chambre double
Chambres réservées, total : 25 chambres		
24.06 – 05.07.12	11 820	12 740
05.07 – 07.07.12	7 320	8 240
Affaires		
Chambres réservées, total : 25 chambres		
24.06 – 05.07.12	13 900	14 500
05.07 – 07.07.12	9 400	10 000

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 200 roubles russes



**Radisson Royal Hotel St. Petersburg
49/2, perspective Nevski**

Catégorie : 5*

L'hôtel Radisson Royal se situe au cœur de Saint-Pétersbourg. Il dispose de :

- 164 chambres confortables
- accès Internet gratuit,
- Centre d'affaires
- restaurant Barbazan
- bar Cannelle aux fenêtres panoramiques
- 3 salles de conférences
- 5 salles de sous-commission
- centre fitness
- salle de musculation
- sauna
- jacuzzi
- solarium
- soins massage
- services de concierge
- buanderie express

Situation :

L'hôtel Radisson Royal se situe au cœur de la ville, perspective Nevski. Les sites culturelles et historiques, comme l'Ermitage, le Musée russe, le théâtre Mariinski et d'autres se trouvent non loin de l'hôtel.

Le bâtiment de l'hôtel construit en 19^{ème} siècle est protégé par l'état en tant que « monument d'architecture ».

L'aéroport international Pulkovo 2 est à 17 km de l'hôtel.

Distance du Palais Tavritchski : 3 km.



24.06 - 07.07.12

	chambre simple	chambre double
Standard		
Chambres réservées, total : 50 chambres	11 100	12 000
Affaires		
Chambres réservées, total : 15 chambres	13 400	14 300
Suite junior		
Chambres réservées, total : 5 chambres	17 000	19 300

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 200 roubles russes

13.4 Hôtel « Rossiya »
13.5
13.6 11, place Tchernichevski

Catégorie : 3*

- L'hôtel « Rossiya » est un hôtel 3 étoiles au sud de Saint-Pétersbourg
- 413 chambres de diverses catégories
- Chaque chambre standard dispose : d'un appareil téléphonique, d'une télévision, d'un sèche-cheveux, et de tous les ustensiles de toilette nécessaires
- Lobby bar dans le hall du rez-de-chaussée.
- 4 salles de conférences de 10 à 240 personnes.
- Services d'excursion et transfert.
- zone Wi-Fi
- Parking
- Concierge
- DAB (ATM)
- Consigne

Situation :

- L'hôtel se situe sur l'avenue Moskovski, une des artères de la ville.
- 5 minutes de marche de la station de métro « Park Pobedy » (branche bleue),
- 15 minutes de voiture de l'aéroport Pulkovo 2, 20 minutes de voiture du centre historique de la ville.
- Distance du Palais Tavritcheski :
- 13 km



23.06 – 01.07.12

chambre simple

chambre double

standard

Réservées, total : 30 chambres **4 200**

Business

Réservées, total : 80 chambres ---- 4 900

01.07. – 07.07.12

standard

Réservées, total : 30 chambres **3 600**

Business

Réservées, total : 80 chambres ---- 4 200

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 150 roubles russes



**Hôtel Saint-Pétersbourg
5/2, quai Pirogovskaïa**

Catégorie : 3*

L'hôtel se trouve dans le centre historique de Saint-Pétersbourg, le quai Pirogovski.

- 399 chambres de diverses catégories
- accès internet WI-FI gratuit.
- 2 restaurants
- 2 bars
- salle de concert à 790 personnes
- 3 salles de conférences
- aires d'exposition
- boutiques de souvenirs
- change de devises

Situation :

Les fenêtres de l'hôtel *Saint-Pétersbourg* s'ouvrent sur une vue splendide des eaux de la Neva, des ponts, des coupoles et des cathédrales (Saint-Sauveur-sur-le-Sang-Versé et Saint-Isaac). Il est très facile d'accéder depuis l'hôtel à l'Ermitage, le Musée Russe ou alors, de marcher à pied jusqu'à la forteresse Pierre-et-Paul ou du Jardin d'été.

L'hôtel se situe à 50 minutes de taxi de l'aéroport international, et 10 minutes de marche de la station de métro la plus proche.

« Finliandski Vokzal ».

Distance du Palais Tavritcheski :
3 km.



Standard

24.06-25.06.12

chambre double (cour)

Chambres réservées, total : 14 chambres

chambre simple (Neva)

chambre double (Neva)

5 700

Chambres réservées, total : 33 chambres

6 800

Superior

24.06-25.06.12

Chambres réservées, total : 15 chambres

8200

8 200

Standard

25.06- 06.07.12

Chambres réservées, total : 34 chambres

4 100

Chambres réservées, total : 33 chambres

5 000

Chambres réservées, total : 70 chambres

4 400

Superior

25.06- 06.07.12

Chambres réservées, total : 15 chambres

6 200

6 200

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : 120 roubles russes

SOKOS HOTEL

PALACE BRIDGE SOKOS HOTEL PALACE BRIDGE

4, rue Birjevoï, île Vassilievski

Catégorie : 5*

L'hôtel Sokos Hotel Palace Bridge se trouve au cœur de la ville, à quelques pas de la Pointe de l'île Vassilievski, entouré des sites majeurs de Saint-Pétersbourg.

- 324 chambres de diverses catégories
- télévision satellite
- internet WI-FI gratuit
- Centre d'affaires
- 9 salles de conférences
- restaurant « Sevilla » - cuisine espagnole
- restaurant « Portofin » - cuisine italienne
- lobby bar « Bridges »
- bar « Eliseev »
- pub de nuit
- bowling
- service de concierge
- centre SPA
- Zone aquatique – piscine de 165 m2
- 8 saunas différents
- salle de musculation
- salon de beauté
- DAB (ATM)
- buanderie
- parking souterrain

Situation :

A l'époque, le bâtiment de l'hôtel a appartenu à une dynastie très connue des marchands Eliseev. L'hôtel se trouve à 25 km de l'aéroport Pulkovo, 5 km du Port maritime, 7 km de la gare Moskovski.

Distance du Palais Tavritcheski : 7 km



24.06 - 07.07.12	chambre simple	chambre double	
Standard			
Chambres réservées, total : 80 chambres	9 300	10 400	----
Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18%) compris.			
L'enregistrement du visa : 150 roubles russes			

SOKOS HOTEL

OLYMPIA GARDEN

SOKOS HOTEL OLYMPIA GARDEN

3 A, rue Bataïski

Catégorie : 4*

Sokos Hotel Olympia Garden- est un hôtel business moderne situé dans le centre-ville.

- 348 chambres de différentes catégories
- 11 salles de conférences, jusqu'à 300 personnes.
- internet WI-FI
- centre d'affaires
- restaurant de cuisine française de Provence « Fransmanni »
- lobby bar
- salle de musculation
- sauna
- service de concierge
- buanderie
- pressing
- parking souterrain

Situation :

L'hôtel se situe dans le jardin Olympia, près d'une des artères de la ville – avenue Moskovski. L'avantage d'une telle situation géographique de l'hôtel, est sa proximité à l'aéroport Pulkovo (15 km.) La station de métro la plus proche, *Tekhnologuitcheski institut*, est à 200 mètres de l'hôtel. De nombreux restaurants, cafétérias et boutiques entourent l'hôtel.

Distance du Palais Tavritcheski :
8 km.



24.06 - 07.07.12

chambre simple

chambre double

Standard

Chambres réservées, total : 60 chambres 6 150

7 000

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18%) compris.

L'enregistrement du visa : 150 roubles russes



**GRAND HOTEL
EMERALD**



Saint Pétersbourg

avenue Souvorovski 18

Catégorie : 5*

Le Grand Hôtel *Emerald* dispose de :

- 90 chambres confortables
- 2 étages non fumeurs
- lobby bar Souvorovski (24h/24)
- accès WIFI gratuit
- 5 salles de conférences (jusqu'à 200 personnes)
- Centre d'affaires
- Room service 24 h/24
- Pressing, buanderie
- Centre fitness Top Gym
- centre SPA « Emerald »
- Salon de beauté « Barkhat »
- Service de concierge
- Transfert, parking souterrain
- Restaurant de cuisine russe « Gjel »
- Cafétéria « Versailles » situé à l'atrium

Situation :

L'hôtel est idéalement situé dans le centre aristocratique de Saint-Pétersbourg, qui autrefois portait le nom Rojdestvenski (de Noël), à quelques minutes de marche de la perspective Nevski et la gare Moskovski, cathédrale Smolni, Tavritchski Palace et autres sites. Le Grand Hôtel *Emerald* ouvert l'année du 300^{ème} anniversaire de la capitale du Nord est un des hôtels les plus exquis et somptueux de la ville. Il est l'un des lieux favoris des hommes d'affaires, des hommes politiques et des touristes les plus exigeants.

L'aéroport international Pulkovo 2 est à 18 km de l'hôtel.

Distance du Palais Tavritchski : 1,2 km.



24.06-07.07.12

chambre simple

chambre double

Réservées, total : 14 chambres **5 700**

Réservées, total : 33 chambres ---

6 800 ---

Standard

Chambres réservées, total : 15 chambres

8 900

10 900

Superior

Chambres réservées: 10 chambres **9 900**

11 900

Suite Junior

Chambres réservées, total : 5 chambres **14 900**

16 900

Les prix sont mentionnés en roubles, pour une nuit, avec petit-déjeuner et TVA (18 %) compris.

L'enregistrement du visa : gratis

